

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد، 6 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر 2021 کو ایک روزہ سمینار روپنار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح ساڑھے دس بجے شیخ الجامعہ، پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد فہیم اختر، صدر شعبہ استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ و سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد دیواری پرچہ اسلامی مطالعات کا رسم اجراء محترم شیخ الجامعہ کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہونگے۔ پہلا خطاب ’حقوق انسانی کا اسلامی تناظر‘ کے موضوع پر پروفیسر محسن عثمانی ندوی (سابق ڈین ایفلو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ’حقوق انسانی کا عصری تصور‘ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ’حقوق انسانی کے تحفظ کا نظام‘ کے موضوع پر ڈاکٹر شکیل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل وانی، (وائس چیرمین انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار آئی ایم سی، مانو کے یوٹیوب چینل پر لائیو نشر کیا جائے گا۔ سمینار کے ڈائرکٹر پروفیسر محمد فہیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز ، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انسٹی ٹیوٹ آف انجیکٹیو اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر 2021 کو ایک روزہ سمینار/ ویبنار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح ساڑھے دس بجے شیخ الجامعہ، پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد فہیم اختر ’صدر شعبہ استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد یوہاری پرچہ اسلامی مطالعات کارسم اجراء محترم شیخ الجامعہ کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہونگے۔ پہلا خطاب ’حقوق انسانی کا اسلامی تناظر‘ کے موضوع پر پروفیسر محسن عثمانی ندوی (سابق ڈین لائفلو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ’حقوق انسانی کا عصری تصور‘ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ’حقوق انسانی کے تحفظ کا نظام‘ کے موضوع پر ڈاکٹر فکلیل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل دانی، (وائس چیرمین انسٹی ٹیوٹ آف انجیکٹیو اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار آئی ایم سی، مانو کے یوٹیوب چینل پر لائیو نشر کیا جائے گا۔ سمینار کے ڈائریکٹر پروفیسر محمد فہیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

Aadaab Telangana 7-12-2021

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد، 6 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر کو ایک روزہ سمینار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح 10:30 بجے شیخ الجامعہ پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد نعیم اختر، صدر شعبہ، استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ و سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد دیواری پرچہ اسلامی مطالعات کا رسم اجراء شیخ الجامعہ کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہوں گے۔ پہلا خطاب ”حقوق انسانی کا اسلامی تناظر“ کے موضوع پر پروفیسر حسن عثمانی ندوی (سابق ڈین ایگلو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ”حقوق انسانی کا عصری تصور“ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ”حقوق انسانی کے تحفظ کا نظم“ کے موضوع پر ڈاکٹر گل گل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل دانی (وائس چیرمین انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار آئی ایم سی مانو کے یونیورسٹی چیمبرز پر لائیو نشر کیا جائے گا۔ سمینار کے ڈائریکٹر پروفیسر محمد نعیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد، 6 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر 2021 کو ایک روزہ سمینار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح ساڑھے دس بجے شیخ الجامعہ پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد نعیم اختر، صدر شعبہ، استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ و سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد دیواری پرچہ اسلامی مطالعات کا رسم اجراء شیخ الجامعہ کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہوں گے۔ پہلا خطاب ”حقوق انسانی کا اسلامی تناظر“ کے موضوع پر پروفیسر حسن عثمانی ندوی (سابق ڈین ایگلو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ”حقوق انسانی کا عصری تصور“ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ”حقوق انسانی کے تحفظ کا نظم“ کے موضوع پر ڈاکٹر گل گل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل دانی (وائس چیرمین انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار کے ڈائریکٹر پروفیسر محمد نعیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

AL HAYAT Ranchi 07-12-2021

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد، 6 دسمبر (الحیات نیوز) سروس مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر 2021 کو ایک روزہ سمینار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح ساڑھے دس بجے شیخ الجامعہ پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد نعیم اختر، صدر شعبہ، استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ و سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد دیواری پرچہ اسلامی مطالعات کا رسم اجراء محمد نعیم اختر، صدر شعبہ، استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہوں گے۔ پہلا خطاب ”حقوق انسانی کا اسلامی تناظر“ کے موضوع پر پروفیسر حسن عثمانی ندوی (سابق ڈین ایگلو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ”حقوق انسانی کا عصری تصور“ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ”حقوق انسانی کے تحفظ کا نظم“ کے موضوع پر ڈاکٹر گل گل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل دانی (وائس چیرمین انسٹی ٹیوٹ آف ایجوکیشنل اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار آئی ایم سی مانو کے یونیورسٹی چیمبرز پر لائیو نشر کیا جائے گا۔ سمینار کے ڈائریکٹر پروفیسر محمد نعیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

రెహమాన్ దకన్

اعتماد

8 DEC 2021 - راترہیہ سہارا

سیاست

محمد آصف علی کو ترجمہ

میں پی ایچ ڈی

حیدرآباد-7 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ مطالعات ترجمہ کے اسکالر محمد آصف علی ولد محمد احمد علی کو پی ایچ ڈی کا



اہل قرار دیا گیا ہے۔ انہوں نے اپنا

مقالہ "اردو زبان پر یورپی زبانوں کے اثرات"، ڈاکٹر محمد جنید ڈاکر، اسٹنٹ پروفیسر کی نگرانی میں مکمل کیا۔ ان کا مقالہ 25 نومبر کو بعنوان "الکٹرانک میڈیا میں اردو ترجموں کے مسائل" تھا۔ آصف علی الکٹرانک میڈیا کے سینئر صحافی اور روٹی ٹی وی چینل، حیدرآباد سے بحیثیت نیوز ہیڈ وابستہ ہیں۔

محمد آصف علی کو پی ایچ ڈی کی ڈگری

حیدرآباد-7 دسمبر (راست) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ مطالعات ترجمہ کے اسکالر محمد آصف علی ولد



جناب محمد احمد علی کو پی ایچ ڈی کا اہل قرار دیا گیا ہے۔ انہوں نے اپنا مقالہ "اردو زبان پر

یورپی زبانوں کے اثرات"، ڈاکٹر محمد جنید ڈاکر، اسٹنٹ پروفیسر کی نگرانی میں مکمل کیا۔ ان کا مقالہ 25 نومبر کو بعنوان "الکٹرانک میڈیا میں اردو ترجموں کے مسائل" تھا۔ آصف علی الکٹرانک میڈیا کے سینئر صحافی اور روٹی ٹی وی چینل، حیدرآباد سے بحیثیت نیوز ہیڈ وابستہ ہیں۔

محمد آصف علی کو ترجمہ میں پی ایچ ڈی

حیدرآباد- (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ مطالعات ترجمہ کے اسکالر محمد آصف علی ولد محمد احمد علی کو پی ایچ ڈی کا اہل قرار



دیا گیا ہے۔ انہوں نے اپنا مقالہ "اردو زبان پر یورپی زبانوں کے اثرات"،

ڈاکٹر محمد جنید ڈاکر، اسٹنٹ پروفیسر کی نگرانی میں مکمل کیا۔ ان کا مقالہ 25 نومبر کو بعنوان "الکٹرانک میڈیا میں اردو ترجموں کے مسائل" تھا۔ آصف علی الکٹرانک میڈیا کے سینئر صحافی اور روٹی ٹی وی چینل، حیدرآباد سے بحیثیت نیوز ہیڈ وابستہ ہیں۔

محمد آصف علی کو پی ایچ ڈی کی ڈگری

حیدرآباد-7 دسمبر (پریس نوٹ): مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ مطالعات ترجمہ کے اسکالر محمد آصف علی ولد محمد احمد علی کو پی ایچ ڈی کا اہل قرار دیا گیا ہے۔ انہوں نے اپنا مقالہ "اردو زبان پر یورپی زبانوں کے اثرات" ڈاکٹر محمد



جنید ڈاکر، اسٹنٹ پروفیسر کی نگرانی میں مکمل کیا۔ ان کا مقالہ 25 نومبر کو بعنوان "الکٹرانک میڈیا میں اردو ترجموں کے مسائل" تھا۔ آصف علی الکٹرانک میڈیا کے سینئر صحافی اور روٹی ٹی وی چینل، حیدرآباد سے بحیثیت نیوز ہیڈ وابستہ ہیں۔

Andhra Jyothy

ఉర్దూ ట్రాన్స్లేషన్ స్టడీస్ పరిశోధనలు

● మహ్మద్ ఆసిఫ్ అలీకి పీహెచ్ డీ

హైదరాబాద్ పిటి, డిసెంబర్ 7 (ఆంధ్రజ్యోతి): 'ఉర్దూ పై యూరోపియన్ దేశ భాషల ప్రభావం' అంశంపై పరిశోధన పత్రాలు సమర్పించిన ప్రముఖ పాత్రికేయులు మహ్మద్ ఆసిఫ్ అలీకి మౌలానా ఆజాద్ నేషనల్ ఉర్దూ యూనివర్సిటీ (మనూ) డాక్టరేట్ ప్రదానం చేసింది. డిపార్ట్మెంట్ ఆఫ్ ట్రాన్స్లేషన్ విభాగం ప్రొఫెసర్ డాక్టర్ మహ్మద్ జునైద్ జాకీర్ సహకారంతో డీని పరిశోధనలు జరిపారు. గతంలో 'ఎలక్ట్రానిక్ మీడియాలో ఉర్దూ ట్రాన్స్లేషన్-సమస్యలు' అంశంపై ఆయన ఎంపిల్ హార్నిచ్చేశారు. AJ



మహ్మద్ ఆసిఫ్ అలీ

Sakshi

పీహెచ్ డీ ప్రదానం

రాయదుర్గం: మౌలానా ఆజాద్ జాతీయ ఉర్దూ విశ్వ విద్యాలయంలో పరిశోధక విద్యార్థికి మంగళవారం పీహెచ్ డీని ప్రకటించారు. గల్ఫ్ టౌలిలోని ఉర్దూ విశ్వవిద్యాలయంలోని ట్రాన్స్లేషన్



ఆసిఫ్ అలీ

షన్ స్టడీస్లో పరిశోధక విద్యార్థి మహ్మద్ ఆసిఫ్ అలీ 'ఇన్ ఫ్ల్యూయెన్స్ ఆఫ్ యూరోపియన్ లాంగ్వేజెస్ ఆన్ ఉర్దూ లాంగ్వేజ్' అనే అంశంపై డీనిస్ను సమర్పించారు. ఆయనను పలు పురుష పరిశోధక విద్యార్థులు, అధ్యాపకులు అభినందించారు. S

رہنمائے دکن

- 8 DEC 2021

راشٹریہ سہارا

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد۔ (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انٹی ٹیوٹ آف آئی جی ٹیو اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر 2021 کو ایک روزہ سمینار/ ویبنار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح ساڑھے دس بجے شیخ الجامعہ، پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد نعیم اختر، صدر شعبہ استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد یواری پرچہ اسلامی مطالعات کا رسم اجراء محترم شیخ الجامعہ کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہونگے۔ پہلا خطاب ’حقوق انسانی کا اسلامی تناظر‘ کے موضوع پر پروفیسر حسن عثمانی ندوی (سابق ڈین ایملو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ’حقوق انسانی کا عصری تصور‘ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ’حقوق انسانی کے تحفظ کا نظام‘ کے موضوع پر ڈاکٹر کھلیل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل وانی، (وائس چیرمین انٹی ٹیوٹ آف آئی جی ٹیو اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار آئی ایم سی، مانو کے یوٹیوب چینل پر لائیو نشر کیا جائے گا۔ سمینار کے ڈائریکٹر پروفیسر محمد نعیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“

شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو میں ایک روزہ سمینار

حیدرآباد۔ 7 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ اسلامک اسٹڈیز میں انٹی ٹیوٹ آف آئی جی ٹیو اسٹڈیز، نئی دہلی کے اشتراک سے ”حقوق انسانی کا اسلامی اور عصری تناظر“ کے موضوع پر 8 دسمبر 2021 کو ایک روزہ سمینار/ ویبنار منعقد کیا جا رہا ہے۔ افتتاحی اجلاس صبح ساڑھے دس بجے شیخ الجامعہ، پروفیسر سید عین الحسن کی صدارت میں شروع ہوگا۔ پروفیسر محمد نعیم اختر، صدر شعبہ استقبالیہ کلمات پیش کریں گے۔ شعبہ سمینار کے موضوع کے تعارف اور طلبائے شعبہ اسلامک اسٹڈیز کی علمی و ثقافتی سرگرمیوں کے تعارف کے بعد یواری پرچہ اسلامی مطالعات کا رسم اجراء محترم شیخ الجامعہ کریں گے۔ سمینار کی علمی نشست میں تین اہم موضوعات پر خطابات ہونگے۔ پہلا خطاب ’حقوق انسانی کا اسلامی تناظر‘ کے موضوع پر پروفیسر حسن عثمانی ندوی (سابق ڈین ایملو یونیورسٹی، حیدرآباد) کا ہوگا۔ دوسرا خطاب ’حقوق انسانی کا عصری تصور‘ کے موضوع پر پروفیسر مہتاب منظر (شعبہ سیاسیات، جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی) اور تیسرا خطاب ’حقوق انسانی کے تحفظ کا نظام‘ کے موضوع پر ڈاکٹر کھلیل احمد (شعبہ اسلامک اسٹڈیز، مانو، حیدرآباد) کا ہوگا۔ یہ علمی نشست پروفیسر ایم افضل وانی، (وائس چیرمین انٹی ٹیوٹ آف آئی جی ٹیو اسٹڈیز، نئی دہلی) کی صدارت میں منعقد ہوگی۔ سمینار آئی ایم سی، مانو کے یوٹیوب چینل پر لائیو نشر کیا جائے گا۔ سمینار کے ڈائریکٹر پروفیسر محمد نعیم اختر اور شعبہ کے تمام اساتذہ نے اہل ذوق سے اس سمینار میں آن لائن شرکت کی گزارش کی ہے۔

హెరిటేజ్ రాక్స్

పురాతన రాతి సంపదకు కేరాఫ్ గా 'మనూ' క్యాంపస్

రాయచర్ల: 'మనూ' క్యాంపస్ పురాతన సహజ రాతి సంపదకు కేరాఫ్ గా మారింది. పత్తర్ దిల్... ఏకేలా మే తాకతీహా... అనేకలా మే ఏకేలా... ఓల్ రాక్ ఇవన్నీ నీనిమా పేర్లు కావు.. సహజ సిద్ధంగా ఏర్పడిన భారీ బండరాళ్లకు పెట్టిన పేర్లు. రాష్ట్ర ప్రభుత్వం, సాస్ట్రో జీవీ ఫర్ రాక్స్ నగరంలో గుర్తించిన 16 హెరిటేజ్ రాక్స్ లో ఇవీ ఒక భాగం కావడం విశేషం. ఈ హెరిటేజ్ రాక్లకు గద్దూరు లోని మౌలానా ఆజాద్ జాతీయ ఉర్దూ విశ్వ

- రాళ్ల ఆకృతి ఆధారంగా పేర్లు
- 2,500 మిలియన్ల చారిత్రక రాళ్ళుగా గుర్తింపు
- రెండింటినీ గుర్తించిన రాష్ట్ర ప్రభుత్వం, సాస్ట్రో జీవీ ఫర్ రాక్స్
- దశాబ్దాలుగా పరిరక్షణ

విద్యాలయం ఆనవాలుగా మారింది. హెరిటేజ్ రాక్లకు ప్రభుత్వ గుర్తింపు

- రాక్ సాస్ట్రో, ప్రభుత్వం గుర్తించిన బండరాళ్ల ఉర్దూ విశ్వవిద్యాలయం క్యాంపస్ లో పరిపాలనా భవనం నుంచి గ్రంథాలయం వెళ్ళే లోడ్లలో ఇరువైపులా దర్శనం ఉంటాయి.
- ఆంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వ జీ. నెంబర్ 68, తేదీ ఫిబ్రవరి 2, 2009లో నగరంలోని 16 భారీ బండ రాళ్లను పురాతన సహజ సంపదగా గుర్తించి, వాటిని పరిరక్షించాని నిర్ణయించారు.
- క్యాంపస్ లో పురాతన రాళ్ళుగా గుర్తింపు పొందిన వాటి ఆకృతిని బట్టి పేర్లు పెట్టారు.
- ఆ రాతి సంపదలో రెండు ఈ ఉర్దూ యూనివర్సిటీలోనివే. ఒక దాన్ని 'పత్తర్ దిల్' అని, రెండవ దాన్ని 'యూనైటెడ్ వీ స్టాండ్' అని యూనివర్సిటీ నామకరణం చేసింది.
- ముఖ్యంగా 'గుంజె' ఆకృతిని పోలి నాలుగు రాళ్లు ఒకే తరహాలో ఉండడంతో ఈ రాయిని 'పత్తర్ దిల్'గా ఈసీ సమావేశంలో నిర్ణయించారు.
- మరో రాయికి కూడా 'ఏకేలా మే తాకతీ హా' అని ఇంగ్లీష్ లో 'యునైటెడ్ వీ స్టాండ్'గా పిలుస్తారు.
- భారీ బండరాయిపై చెన్నదీన్న నాలుగు రాళ్లు.. వాటిపై మరో భారీ బండరాయి ఉండడం,



గుద్దూరు ఆకారంలో 'ఓల్ రాక్ గా పేరుతో పిలిచే భారీ బండరాయి ఇదే.

దాన్ని ఆనుకునే మరికొన్ని రాళ్లు కూడా ఉండడం తో అంతా ఏకమైతే మరో శక్తిగా అవతరిస్తుందనే ఆర్థం వచ్చేలా వీటికి ఆ పేరును యూనివర్సిటీ ద్వారా పెట్టడం అధికారులు తెలిపారు. ఈ ఏకేలా మే తాకతీహా, పత్తర్ దిల్ అనే రాళ్ల దక్కనే వీరభూమి ప్రాంతంలో భాగమని, 2,500 మిలియన్ల సంవత్సరాల చరిత్ర ఉందని గుర్తించారు. కాగా దీన్ని 1998, 2009లో అప్పటి ఉమ్మడి ఆంధ్రప్రదేశ్ రాష్ట్రంలో హెరిటేజ్ రెగ్యులేషన్ ప్రకారం హెరిటేజ్ రాక్ గా గుర్తించారు. మరొకొన్నింటి పరిరక్షణకు శ్రీకారం.. క్యాంపస్ లో ఉన్న కొన్ని రాళ్లకు శతాబ్దాల చరిత్ర ఉండడంతో వాటిని పరిరక్షిస్తూ వస్తున్నారు.



ఉర్దూ విశ్వవిద్యాలయంలో ప్రభుత్వం గుర్తించిన 'ఏకేలా మే తాకతీహా' రాయి ఇదే

- బండరాళ్లు ఒకదానిలో మరొకటి ఆనుకొని ఉన్న సమాచారానికి కూడా హిందీలో 'అనేక లా మే ఏకేలా' అని ఇంగ్లీష్ లో 'యునైటెడ్ వీ స్టాండ్' గా నామకరణం చేశారు.
- అనేకలా మే ఏకేలా రాతికి 2,500 మిలియన్ల ఏళ్ల చరిత్ర ఉన్నట్లుగా గుర్తించారు.
- వీటికి చేరువలోనే గుద్దూరు బయట పోలి ఉన్న మరో భారీ బండరాయిని 'ఓల్ రాక్'గా కూడా పిలుస్తారు.
- సేవ్ రాక్ సాస్ట్రో ద్వారా అవార్డు పురాతన రాళ్లను పరిరక్షించినందుకు సేవ్ రాక్ సాస్ట్రో ద్వారా ఉర్దూ యూనివర్సిటీ పురాతన రాళ్ల పరిరక్షణ అవార్డు కుక్రవారం అందించారు.
- ఉర్దూ విశ్వవిద్యాలయంలో చైన్ దాన్స్ లర్ ప్రొఫెసర్ నయ్యర్ ఐసుల్ హసనీట్ సేవ్ రాక్ సాస్ట్రో అధ్యక్షులు ప్రొఫెసర్ ఫాతిమా ఆలీఖాన్, కార్యదర్శి ప్రొఫెసర్ డర్ లు ఈ అవార్డును అందించారు.
- సేవ్ రాక్ సాస్ట్రో ద్వారా 2019 మార్చి 17న క్యాంపస్ లో రాక్ వాక్ ను నిర్వహించారు.
- ఇండియన్ నేషనల్ ట్రస్ట్ ఫర్ ఆర్ట్ అండ్ కల్చరల్ హెరిటేజ్ (ఐఎన్ ట్యాక్) సంస్థ కూడా క్యాంపస్ లో అదరైన రాళ్లను సందర్శించినందుకు హెరిటేజ్ అవార్డును 2017లో అందించింది.

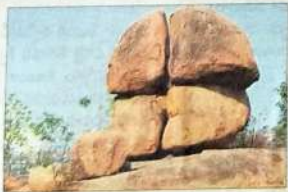
రాక్ ఎగ్జిబిషన్, వర్క్ షాప్ నిర్వహణకు సిద్ధం

ఉర్దూ విశ్వవిద్యాలయంలో పురాతన భారీ బండరాళ్లను సహజ సిద్ధ, హెరిటేజ్ రాళ్ళుగా గుర్తించి పరిరక్షిస్తున్నాం. త్వరలో హెరిటేజ్ సెంటర్ ఫర్ దక్కన్ స్టడీస్ అఫ్ మనూ ద్వారా రాక్ సాస్ట్రో సహకారంతో రాక్ పాలో ఎగ్జిబిషన్, వర్క్ షాప్ ను కూడా నిర్వహిస్తాం. ప్రభుత్వ గుర్తింపుతో వాటిని ప్రాధాన్యత పెరిగింది. వారసత్వ సంపదగా వాటిని కాపాడి భావిరాజానికి అందించే చర్యలు కొనసాగుతున్నాయి. -ప్రొఫెసర్ నయ్యర్ ఐసుల్ హసనీ, చైన్ దాన్స్ లర్, ఉర్దూ యూనివర్సిటీ



యూనివర్సిటీ ద్వారా కొన్నింటికి పేర్లు

ఉర్దూ యూనివర్సిటీ క్యాంపస్ లో లక్షల ఏళ్ల నాటి భారీ బండరాళ్ల ఉన్నాయి. వాటిని పరిరక్షిస్తూ వస్తున్నాం. రాష్ట్ర ప్రభుత్వం గుర్తించిన వాటిలో పాటు వలు రకాలను పరిరక్షిస్తూ నామకరణం చేశాం. వాటి చుట్టూరా ఎలాంటి నిర్మాణాలు చేపట్టలేదు. -హాబీబుల్లా, అసిస్టెంట్ రిజిస్ట్రార్, ఉర్దూ విశ్వవిద్యాలయం



పత్తర్ దిల్ పేరు ప్రభుత్వంచే గుర్తించబడిన పురాతన రాతి సంపద ఇదే



'అనేకలా మే ఏకేలా' ఇదే..



సాస్ట్రో ధననం ముందు భారీ బండరాయి



5

Al Hayat
08-12-2021

محمد آصف علی کوتر جرمہ میں پی ایچ ڈی



الحیات نیوز سروس
حیدرآباد، 7 دسمبر: مولانا آزاد پینٹل اردو
یونیورسٹی، شعبہ مطالعات ترجمہ کے
اسکالر محمد آصف علی ولد محمد احمد علی کو پی ایچ
ڈی کا اہل قرار دیا گیا ہے۔ انہوں نے
اپنا مقالہ ”اردو زبان پر یورپی زبانوں
کے اثرات“ ڈاکٹر محمد جنید ڈاکر، اسٹنٹ
پروفیسر کی نگرانی میں مکمل کیا۔ ان کا
وائسوا 25 نومبر کو منعقد ہوا تھا۔ ان کے
ایم فل کے مقالے کا عنوان ”الکٹر انک
میڈیا میں اردو ترجموں کے مسائل“
تھا۔ آصف علی الکٹر انک میڈیا کے سینئر
صحافی اور رو بی ٹی وی چینل، حیدرآباد
سے یکم شیت نیوز ہیڈ وائسوا ہیں۔

چہار شنبہ۔ 08 دسمبر 2021ء

آداب تلنگانہ
KARNATAKA UNIVERSITY OF LIBRARIES

محمد آصف علی کو ترجمہ میں پی ایچ ڈی

حیدرآباد، 7 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ مطالعاتِ ترجمہ کے اسکاالر محمد آصف علی ولد محمد احمد علی کو پی ایچ ڈی کا اہل قرار دیا گیا ہے۔ انہوں نے اپنا مقالہ ”اردو زبان پر یورپی زبانوں کے اثرات“، ڈاکٹر محمد جنید ڈاکر، اسٹنٹ پروفیسر کی نگرانی میں مکمل کیا۔ ان کا وائسوا 25 نومبر کو منعقد ہوا تھا۔ ان کے ایم فل کے مقالے کا عنوان ”الکٹرانک میڈیا میں اردو ترجموں کے مسائل“ تھا۔ آصف علی الکٹرانک میڈیا کے سینئر صحافی اور روپی ٹی وی چینل، حیدرآباد سے بحیثیت نیوز ہیڈ وابستہ ہیں۔



Sahafi e Deccan, 8-12-2021

محمد آصف علی کو ترجمہ میں پی ایچ ڈی

حیدرآباد، 7 دسمبر (پریس نوٹ) مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، شعبہ مطالعات، ترجمہ

محمد علی کو پی ایچ ڈی کا اہل

اپنا مقالہ ”اردو زبان پر

ڈاکٹر محمد جنید ذاکر

میں مکمل کیا۔ ان کا داغچا

کے ایم فل کے مقالے کا

اردو ترجموں کے مسائل“



کے اسکالر محمد آصف علی ولد محمد

قرار دیا گیا ہے۔ انہوں نے

یورپی زبانوں کے اثرات“،

اسٹنٹ پروفیسر کی نگرانی

25 نومبر کو منعقد ہوا تھا۔ ان

عنوان ”انٹرنیٹ میڈیا میں

تھا۔ آصف علی انٹرنیٹ میڈیا کے سینئر سٹافی اور یو پی ٹی وی چینل، حیدرآباد سے بحیثیت نوز

ہیلڈ وائٹ ہیں۔

<https://www.edexlive.com/news/2021/dec/08/manuu-and-its-determination-to-protect-the-precious-rock-formation-on-its-campus-26117.html>

MANUU and its determination to protect the precious rock formation on its campus

This central university in Hyderabad is committed to its rockscape and that's why, time and time again, it has been awarded for its efforts



[Seema Rajpal](#)

Edex Live



Rocks and how they preserve them | (Pic: MANUU and Edexlive)

For the honourable act of striving to preserve the various boulders that dot the expansive campus of [Hyderabad's Maulana Azad National Urdu University \(MANUU\)](#), another honour has been bestowed on the varsity. Society to Save Rocks — the organisation that has been striving to conserve and spread awareness about the ancient granite formations of the Deccan Plateau — awarded MANUU a plaque for endeavouring to protect the glorious rock formations and even illuminating its most famed formation, Pathar Dil, at night.

It wouldn't be wrong to say that this central university has imbibed a culture of not just preservation, but also respecting these imposing rock formations. Back in the day, two boulder formations were deemed as heritage structures by the Government of Telangana and in 2017, the Indian National Trust for Art and Cultural Heritage (INTACH) presented the Heritage Award to the varsity. In the same year, MANUU launched a calendar dedicated to these natural wonders. "This is not just our heritage. All of Hyderabad is its stakeholder and is attached to these rocks," says Prof Syed Ainul Hasan,

Vice-Chancellor, MANUU. And to involve Hyderabadis and all those who nurture an admiration for heritage, a day-long workshop and walks are on the cards to spread awareness about these scenic formations, he informs.



Pathar Dil and United We Stand — two of the many heritage rocks on campus | (Pic: MANUU)

"Students from varied backgrounds, including those from other states, study at MANUU and it is important that they get to experience not just education and architecture, but also the natural environment that forms an important part of their student life," says Prof Fatima Ali Khan, President, Society to Save Rocks. She also adds that these boulders cannot just be passive or in the background, there needs to be education and awareness about them too. "Forming clubs, for example. Or organising outdoor activities around the rocks," she suggests. Society to Save Rocks has demonstrated that this is possible by organising a rock walk, which was led by them, MANUU's Assistant Registrar Habibulla Palagiri and Prof Mohammad Faryad, Head of Department, Mass Communication and Journalism for several NCC cadets, students and enthusiasts. This was back in the pre-pandemic days and they hope to conduct more of them.



MANUU's most famous rockscape certainly is Pathar Dil, but Palagiri has an appreciation for many others. "You know what a bread loaf looks like after being sliced? There is a rock formation very similar to that. Then there is another that I like to call 'Chuppa Dil' (Hidden Heart) because it is hidden among bushes and difficult to spot. There is even one that resembles an owl," he shares enthusiastically. "None of the rocks have been scribbled on, which is a common feature even on heritage monuments nowadays. I think it's not about strict maintenance for us, it is about greater awareness."

From the pre-pandemic rock walk at MANUU | (Pic: MANUU)

For Zahoor Butt, who hails from Budgam, Kashmir, these rocks are absolutely fascinating. He shares that these formations don't only serve as good selfie points, but ignite an interest in Geology as well, while others paint them on canvas. "I feel like our identity is related to it which is all the more reason to preserve it," says the PhD Scholar.

Musheera Ashraf, another student, lists the various ways the rocks serve as companions even during classes or extracurricular activities. "As a student of Mass Communication, we have Photography as a

subject. Most of the time, students would go there for assignments and sometimes with teachers as well, for outdoor photography classes. We even have an amphitheatre in MANUU where a giant rock serves as a stage. I remember attending my friends' poetry session there," she recalls fondly and states that these rocks make the natural landscape of MANUU even more attractive.